

BOEITPOE

HARGA ABONNEMENT:
Boeat Indonesia per boelan f. 1.50
Boeat Loear Indonesia per kwartaal f. 6.—
Pembayaran dimoeka.
Diterbitkan oleh Kongsie Djit-Po

Directeur ONG LHEE JOEI
Kantoor Gang Tengah No. 52, Telf. 125
Semarang.

HARGA ADVERTENTIE:
Per regel galjard f. 0.40
Sekali moeat sedikitnja f. 2.50
Pembayaran dimoeka.
Type Drukk. Hap Sing Kongsie

LEMBARAN

SENEN LEGI 4 SEPTEMBER 1933—15 TJHIT GWEE 2484, TAON KA XXXI No 197.—TERBIT 1½ LEMBAR.

KA-SATOE

Apa Yunnan bakal djadi Manchuria kadoea?

Oleh: C. Y. W. Meng.

(:o:)

III

5% Gold Loan contract dari taon 1914 boeat didirikan djalan kreta api Ching-Yu: Di taon 1914, Hsiung Hsi ling, misisier financien dan Chow Tse-chu, minister perhoebongan; soe da teeken satoe contract dengan Banque Industrielle de Chine boeat pindjeman mas 5% goena diriken djalan kreta api Ching Yu. Sectie I dari artikel IV ada menetepken:

"Pendirian djalan kreta api, jang meliwati Nanning, Peseh Singyi, Loping aken samboeng pelaboean Yanchow (Kwangtung) dengan Yunnanfu (iboe kota Yunnan) dan boeat perlongkapan marerial serta rolling stock dan boeat bikin ini bisa digoenaken".
Sectie kadoea dari itoe artikel djoega ada menetepken: "Pendirian djalan kreta api jang melintasi Yangtse di Suifu, aken samboeng Yunnanfu sama Chungking (Szechuan) dan perlongkapan iapoenja marerial serta rolling stock dan boeat bikin ini bisa digoenaken".
Jaitoe, itoe djalan kreta api, apabila soeda didirikan, bakal meliwati lima provincie's, jaitoe Kwangtung, Kwangsi, Kwechow, Yunnan dan Szechuan.

Boeat roendingken ini soeal, kita tida bisa berboeat lebih baik, dari pada koetib apa jang soeda dibitjaraken oleh Chang Wue-han special commissioner boeat loear negri di Yunnan. Dalem iapoenja permoehoenan pada misisier djalan kreta api boeat minta pembatalan itoe contract, toean Chang ada bilang:

Soeda tida bisa di sangkal lagi contract jang begitoe matjem ada djadi perkakas Fransch boeat gaboenken Tiongkok. Dalem itoe contract terdapat doea kaliroean. Pertama, itoe contract tida menerangkan, kaloe Banque Industrielle de Chine gagal boeat moelai diriken itoe pakerdja'an meneroet waktoe jang ditetepken dalem itoe contract, itoe contract aken dibatalken.

Kadoea, meneroet artikel 18, itoe Banque bisa pindahken atawa tetepken semoea atawa sebagian dari iapoenja hak-hak, kakeasaan dan kafaedahan pada sasoeatoe groep laen, kongsie

atawa bank, d.l.l. tapi ini groep, d.l.l. moesti ada bangsa Fransch, jaitoe, kaloe bangsa Fransch tida moelai pakerdja'an pendirian, bangsa Tiongkok tida bisa berboeat soeatoe apa, sebab bangsa Tiongkok ada teriket oleh itoe contract boeat tida bikin satoe pindjeman dari laen bangsa selajennja bangsa Fransch boeat pakerdja'an pendirian. Koetika bangsa Tiongkok kaloe arken marikapoenja oewang boeat boeka djalan kreta api, bangsa Fransch soeda madjoeken protest. Jaitoe, djalan kreta api Ching Yi boeat selanjnja soeda tida bisa didirikan. Maksoednja bangsa Fransch adalah boeat control djalan kreta api dan taro marika itoe di bawah marikapoenja pengaroeh. Kwangtung dan Kwangsi poen ada di bawah pengaroeh Fransch, samentara Yunnan ada ditaro di bawah koeasaan Fransch. Maka itoe boeat tjari djalan kreta api di Yunnan, boeat perkoekatken perlin doengan nasional dari selatan barat, boeat madjoeken soemboer kekaja'an dalem negri, satoe satoenja djalan adalah boeat hapoesken contract di atas dan ambil tindakan baroe."
Ini soeda tjoekoop boeat oendjoe, itoe contract ada sanget membahajaken pada kapentingan Tiongkok.

Import dan export besar.

Dalem satoe permoehoenan laen, toean Chang soeda oendjoe, import dan export dari Yunnan sama sekali saban taon nja tida ada koerang dari 100 000 000 dollar tapi barang-2 Tiongkok moesti di transport meliwatin djalan kreta-api Tonkin-Yunnan dan moesti liwat in Annam dan Hongkong (Inggris), dan ia soeda oendjoe lebih djaoeh, semoea koeantoeangan soeda menoeoedjoe pada fihak bangsa asing. Toean Chang lantas desek pembikinan lebih tjepet itoe djalan kreta api jang menjamboeng Yunnan dan Kwangtung, dengan begitoe djadi membri perhoebongan lebih baik di Yunnan, Kwangtung dan Kwangsi. Ia lebih soeka boeat bikin rampoeng lebih doelo itoe djalan kreta api Yunnan-Kwangtung, dari pada Yun-

nan-Hunan Railway.
Sedari penerimaan ini permoe hoenan, bangsa Tiongkok soeda tjoba berkali kali boeat batalken itoe contract. Central Political Council soeda perhatiken dengan betoel ini soeal-soeal. Dr. C.T. Wang, koetika ia ada djadi misisier loear, soeda goenaken sebagai an besar dari iapoenja daja oepa ja boeat bikin pembatalan ini contract, tapi sampe sekarang, fihak Fransch masi belon oendjoe kainginan sama sekali boeat menjerah pada itoe aspiratie Tiongkok; djoega marika tida bersedia boeat adaken pembitjaran' an falsai ini dengan fihak Tiongkok.

SPORT.

COMPETITIE V. S. O.

Union—T.H.H. Pe-
kalongan 4—2.

Kaloe pada 1 minggoe berse-
lang T. H. H. bisa djatoken
Djengie dengan 5—0, kemaren
sore ia moesti menjerah kalah
dengan Union, seperti angka jang
terseboet di atas.

Barangkali bawah kasialan ba-
gi T. H. H. kaloe ngedon ka Se-
marang. Kerna 2 kali ia datang
disini, doea2nja ia dikirim poe-
lang dengan kakalahan.

Ini sore Union poenja kamena-
ngan ada wel-verdiend. Dan djoega
itoe doea penalty jang Union
dapatken semoea ada dengan sah.
Jang pertama tempo Thiamtjoan
bawak bola, telah toebroekken de-
ngan Tjisioe, doea-2 sama-2
djato, tapi Thiamtjoan jang maoe
berdiri lebih doelo, telah di-
pegangin oleh Tjisioe jang ka-
doea, tempo Tjoenhian maoeba
wak madjoe bola, Eksin telah
gaet kakinja dari blakang. Maka
referee tieop fluitnja boeat tanda
freekick.

T. H. H. toeroenken pasangan-
nja dengan compleet. Kerna Djit-
sien sekarang soeda tida main
lagi, dan gantinja Eksin, poen
soeda oendjoe permainan jang
boleh djoega.

Union kloear dengan satoe in-
valler boeat Kimhoat. Hoksioe
jang isi'in tempatnja Kimhoat,
djoega soeda laokeken kwadjibannja
lja dengan baik. Tjoema kaloe
dibandingkan dengan Kimhoat,
kita moesti akoein jang Kimhoat
ada lebih taktis.

Koetika referee Daerden jang
pimpin ini pertandingan dengan

memoeaskan tieop fluitnja, kerna
liat masing masing toeroenken
pasangannya seperti berikoet:

Union.
Hingkie
Tjinghoe Tianglok
Kimsing Hoksioe Kongtoei
Kianhien Tjoenhian Naypoen
Thiamtjoan Ngosiang
Hapdjo Hwaysin
Tjoekwan Tji liang Goankhe
Tjisioe Blansing Siauwoan
Eksin Eksing
Yauwling
T. H. H.

Union kalah tos, maka ia da-
pet hak boeat boeka serangan
lebih doelo.

Bola dengan plahan tapi ten-
toe toeroes madjoe ka bentengnja
T.H.H., satoe voorset dari Thi-
amtjoan jang moeloek, Yauwling
tjoema bisa bikin bola djadi cor-
ner. Tapi cornerkicknja tida mem-
bawak hasil.

Djoega di sebrang Hapdjo jang
kirim voorset, oleh Thinghoe bo-
la dibikin corner. Cornerkicknja
nihil.

Tempo Hwaysin kirim voorset,
satoe grebeken terdjadi di depan
doelnja Union, Goankhe schot,
Hingkie bisa oesir itoe bola,
Tji liang barengin lagi dengan
satoe tendangan keras, tapi de-
ngan mengagoemken Hingkie bi-
sa tangkep itoe bola.

Thiamtjoan jang ambil cor-
nerkick, bola djato di kakinja Tjoen-
hian, siapa toeroes overken pada
Kianhien. Tapi tembakkannya ini
kamen dalem dari koening item
terbang ka oedara.

Kembali Thiamtjoan oetjoe,
begitoe ia kirim voorsetnja, de-
ngan headwork jang bagoes Nay-
poen bikin perkoempoelannja pe-
gang leading 1—0.

Scrimage terdjadi di doelnja
T.H.H., tempo Thiamtjoan kirim
voorsetnja, tapi tjoema berachir
out.

Satoe schot dari Goankhe, Hing-
kie bisa tolak itoe bola, jang
djato di tempatnja Kimsing, sia-
pa toeroes tendang itoe bola ka
tempat lebih aman. Goankhe dja-
djal lagi kepandeanja Hingkie,
tapi bola djato out. Kembali
boeat ka tiga kalinja Goankhe
kirim pelornja, tapi lagi2 Hing-
kie bisa diandelken.

Tempo Thiamtjoan maoe ba-
wak lari bola, Tjisioe telah toe-
broekkanja, doea2 sama2 djato,
tapi Thiamtjoan jang maoe ber-
diri lebih doelo, soeda dipaga-
ngin oleh Tjisioe. Maka referee
lantas tanda freekick. Tjoenhian
jang didjaden algodjo, soeda
kerdjaken kwadjibannja dengan
beres, 2—0.

Hoksioe kasi oempan pada
Ngosiang, siapa sasoeandja ba-
wak lari itoe bola, toeroes kirim
voorset, Yauwling jang trima
itoe bola, maoe di rush oleh
Naypoen, tapi Eksin jang meha-
langin.

Kembali Hoksioe kasi oempan
pada Thiamtjoan, ia direct kirim
voorsetnja, Kianhien jang samboet
datengnja itoe bola, tapi sajang
ia shot liwat atas laen.

Kembali Thiamtjoan bisa kir-
im voorset, Naypoen samboeng
datengnja itoe bola, tapi de-
ngan gajah Yauwling bisa otak bola
jadi corner, tapi sebagaimana bia-
sa cornerkicknja djarang djadi
goal.

Ngosiang kirim voorset, Yauw-
ling kloear maoe samplok itoe
bola, tapi kenanja tida oetjoe, bo-
la djato di kakinja Naypoen,
jang soeda bernhadapan ueng-
doel kosong, tapi siapa poenja
shot djadi djato out.

Jilhang oetjoe, ia kirim long-
shot, Hingkie tolak bola djadi
corner. Tapi cornerkicknja "bo-
sha-soe."

Goal ka tiga, menjelma tempo
Tjoenhian bawak bola, sasoeandja
bisa liwat Eksin, dan maoe
toeroes bawak madjoe. Eksin dari
blakang telah gaet kakinja. Seba-
gimana kita soeda tjoeis di atas.
Tjoenhian sendiri jang berdiri
sebagai algodjo, soeda tida sia-
siaken ini kans jang bagoes, dan
stand berobah djadi 3—0.

Tida lama lantas referee tieop
fluitnja tanda half time.

Djadi waktoe pause, Union
masi pegang leading dengan 3—0.
Sasoeandja toeroen minoem,
T.H.H. kloearken tenaganja be-
toe, tida maoe dimakan men-
tah-mentah oleh Union.

Djoega Union sebrapa bisa
maoe tambahken kamenangannja,
maka permainannja djalan toeroes
dengan spannend.

Beberapa grebeken terdjadi di
bentengnja T. H. H. tapi semoea
berachir out.

Thiamtjoan oetjoe, ia kirim
voorsetnja, Yauwling bikin bola
jadi corner. Thiamtjoan jang
ambil ini cornerkick, tida seperti
biasanja tida membawak hasil,
tapi ini kalih soeda kasi kaoen
toengan bagi Union.

Begitoe bola dilepas, soeda
jadi grebeken hebat di doelnja
T.H.H., bola dari satoe kaki lari
ka laen kaki, jang achirnja djato
di kakinja Ngosiang, sasoeandja ia
bawak masoek sedikit, toeroes ia
kirim tembakkannya dari samping,
bola lari dengan keras ka hoek
seblah kiri, jang bikin Yauwling
tinggal melongo 4—0.

Tapi menjelmannja ini goal,
spelers Union tida bisa bergirang
terlaloe lama. Kerna begitoe bola
mengamen di kalangannja Union,
spelers T. H. H. dengan beringas

toeroes datang merangsek. Kongtoei
jang liat tida ada laen djalan,
maksoednja maoe overken itoe
bola pada Hingkie, tapi ini kepe-
Union berdirinja terlaloe kloear,
maka begitoe bola datang ia maoe
djambret, tapi soeda tida keboeroe.
Goal, stand sekarang djadi 4—1.
Satoe goal jang menjelma dengan
zelf-moord!

T. H. H. sekarang dapet hati,
toeroes toeroesan doelnja Union di
grebek. Satoe pelor dari Goankhe
jang kentjeng, tapi Hingkie masi
bisa tahan.

Ampr2 boeat ka doea kalinja,
Kongtoei bikin kesulahan seperti
jang terseboet di atas. Tapi ini
kali ia terdang itoe bola sedikit
pitan, dan djoega Hingkie ada
di tempatnja jang betoel. Maka
tida menjadiken sebab.

Berapa kali Hwaysin dan Tji-
liang poenja pelor, selaloe Hingkie
masi bisa tahan. Satoe flying-
shot dari Thiamtjoan, sajang bola
djato out.

Jilhang jang dapet bola, toeroes
bawak lari sendirian, dari tengah
ia lari ka wing-kunan, dan toeroes
kirim voorsetnja, Goankhe jang
trima itoe bola, soeda tida salah
lagi, stand 4—2.

Thiamtjoan jang dapat corner-
kick, Tjoenhian head itoe bola,
tapi djato perces di tangannja
Yauwling.

Berapa kali doelnja ka doea
fihak terdjadi scrimage, dengan
dihakuknja Union lebih sering.
Tapi sampe referee tieop fluitnja
tanda abis, stand masi tinggal te-
tep 4—2 boeat Union. (Sport-ver-
slaggever).

KOTA.

Semarang dan Daerahnja.

PICNIC H. C. T. N. H. KA TAWANGMANGOE.

Pada nanti tt. 9-10 September
ja d. H.C.T.N.H. Sectie Semarang
aken bikin "picnic" ka Tawang-
mangoe, sebagaimana kita mengata-
hoeli tempat terseboet ada mem-
poenja pemandangan natuur sanget
indah.

Antara mana ada terdapat djoega
satoe Sport Park dan Zwem-
bassin jang terkenal.

Kita denger kabar animo ada be-
sar sampe besok tt. 5-9-33 perma-
nahan2 masi bisa disampoeken pa-
da jang berwadjab.

LANDRAAD.

Ini hari landraad di sini soedah
bersidang memrika perkaranja:
Roestan jang kerna soeda brani
mengananja seorang prampoeng
jang mendjadi istrinja, dengan
memberi poekoelan di kepala,
soedah dipersen denda f 5 atawa
5 hari mendjalani hoekoeman ba-
dan.

Ay-tjey djoega tida oeroeng telah
diminta boeat datang di roemah
orang toewanja itoe anak. Per-
mintahan mana tida pantas boeat
Keng-hoa menolak, maka ia laloe
adjak Ay-tjey bersama sama koen-
tjoengin roemahnja itoe anak boeat
soepala tida membikin koerang
enaknja itoe orang kampoeng poen-
nja bati.

Dan sesampenja di itoe roemah,
ternyata ada satoe roemah
gedong jang sanget indah, hingga
bisa didoega tentoenja jang me-
nempatin itoe roemah ada satoe
wang-wee. Disitoe masi djoega
penoeh orang jang menggroemot,
kerna ini ada dianggep satoe ke-
djadjan loear biasa, sadjek doelo
moela baroe ini kall ada kedjadjan
begitoe roepa poenja perkara.

(Aken disamboeng).

FEUILLETON.

„WIE JANG LI ING HIONG“

Oleh: LIANG-BIE TODJIN — Semarang.

90)
X
Sasoeandnja, baroe marika ber-
doea lantas kloear dari itoe waroeng
dengan nlatan aken millat-ilat kea-
dahannja itoe tempat dan aken tjari
satoe roemah pondokan boeat ma-
rika manginap satoe melesan.
Begitoe lah Ay-tjey dengan zonde-
diprentah oleh Keng-hoa soeda lolos
ken tallnja itoe koeda jang ditjen-
tjand di satoe poeboenan jang ter-

dapet tida sebrapa djaoeh dari itoe
waroeng.
Tapi sabelonnja Ay-tjey bisa ta-
rik itoe binatang, dengan sakoe
njoeng-koerjoeng ada terdenger soe-
ara rioe dan treakannja orang-orang
itoe tempat jang roepanja se-
deng berlari-lari. Ay-tjey mende-
nger itoe djadi kaget, maka ia lan-
tas iket lagi itoe koeda dan menda-
tengin di tempatnja Keng-hoa ber-

diri dengan matanja ditoedjoe-
kandjoeroesannja itoe orang-orang
jang berlari lari, dan ternyata mari-
ka sedeng mengoedak satoe koeda
jang bengal sedeng kaboor dengan
diatasnja ada kilatan berdoedoek
satoe anak ketjil jang lantaran ka-
takoetan djadi menangis dan minta
minta toeloeng.

Keng-hoa sendiri djoega djadi
kaget, tapi diwaktoe kagetnja belon
linjap, itoe binatang jang kaboor
soeda sampe dihadepannja, dan
diloear orang poenja taoe Ay-tjey
soeda belontjat di atasnja itoe koeda
jang djoega telah dibawa kaboor.

Keng-hoa djoega mengatahoeli
itoe, tapi kerna ia pertjaja jang
Ay-tjey ada mempoenjal kapandean,
maka ia djadi tida kwatir, katjoesil
itoe orang-orang kampoeng pada
katakoetan barangkali nanti Ay-tjey
dapet babaja.

Ay-tjey jang diatas koeda lantas
tarik sakeras - kerassnja lees itoe
koeda, tapi masi la soeda kloear-
ken poenja antero tenaga, belon

djoega itoe binatang maoe brenti,
banja melahan djadi mangkin ben-
gning.

Itoe anak ketjil jang doedoek
diatasnja itoe koeda, boekan sadja
ia soeda menangis, tapi djoega soe-
da setengah pangsan, hingga bikin
Ay-tjey djadi kabingcengan. Zonde-
berang tempo terlaloe lama, Ay-tjey
kembali lontjat toeroen, dan sasam-
penja dibawa ia sigra pegang itoe
tali lees jang berada di daket
moeloetnja itoe koeda, dan dengan
toeroenken larinja itoe binatang
Ay-tjey soeda tarik-tarik sakerasnja,
hingga tida bisa tida itoe koeda
lama kelamahan djoega lantas
brenti.

Ay-tjey jang soeda bisa brentiken
itoe binatang, lantas angkat toeroen
itoe anak ketjil, dan laloe gondong
itoe anak jang lantas dibawa
kembali ka tempat tadi. Jaitoe
dimana Keng-hoa ada berdiri
sedeng mengawasinja atas perboesan-
nja iapoenja soetee jang ternyata
ada bernjal besar!

Tjoba boekannja Ay-tjey jang
begitoe brani menoeoengin itoe
anak ketjil, bisa dipastiken jang
bahaja kematian bakal menimpah
atas dirinja itoe anak.

Pendoedoek kampoeng jang tadi
mengoeber-oeber itoe binatang
sampe napasnja kempas-kempis,
djadi heran meliat Ay-tjey bagia-
mana satoe anak jang masi bagitoe
ketjil soeda begitoe brani malon-
jat diatas koeda dengan menoeo-
engin satoe anak jang besarrja
ada sambabat dengan dirinja
sendiri.

Kapan Ay-tjey soeda sampe di
itoe tempat, ia telah diroeboeng
oleh itoe sekalian orang jang me-
rasa heran meliat iapoenja kabran-
nian.

Marika boekan sadja memoedji
pada ini anak ketjil, tapi djoega
merasa bereoekoer dan bertrima
kasi atas pertaloengannja Ay-tjey.
Sedeng itoe anak jang ampir
sada binasa, lantas dibawa ka
roemahnja, dan Keng-hoa bersama

PODJOKAN

Brapa hari berselang Akong ada membatja dalem Djit Po ba hoca O. J. S. atawa Kongsie Tram Oost Java ada madjoeken permin ta'an Surceance van betaling alias toenda pembajaran oetangnja. Poen toean Tan Joe Hok, itoe millioenair di Batavia—jang berselang belon lama orang telah bikinken boekoe sindiran pada adrensja, hingga djadi perkara didepan pengadilan—poenja cri diteuren ada madjoeken permin ta'an pada pamerintah aken djan ngan njatakan failliet pada toean Tan. Seperti orang taoe, O. J. S. ada mempoenjai oetang itoengan ton atawa tatoesan riboe, begitoe poen toean Tan Joe Hok poenja peritoeangan oetang, kabarnya sam pe berdjoeblah millioenan.

Ketarik sama itoe semoea, Akong soeda tetoeoetan madjoe ken permin ta'an tempo pembaja jaran alias uutstel van betaling atas iapoenja pindjeman jang djoembelahnja tjoe ma ada riboe-an.....boekan roepiah, tetapi cents.

Tetapi menoeroet si Tjingsin, katanja Akong poenja permin ta'an tida gampang aken berhasil sedengan itoe O. J. S. dan toean Tan bisa didoega bakal berhasil. Sebab, koedroentja si Akong tida ada artinja, tetapi bakgroentja itoe O. J. S. dan toean Tan Joe Hok ada besar sekali artinja. Ini jang dikata, baik dilipit, kaloe banjak boleh ditanjak.

Dalem Sin Tit Po, baroesan ini Akong ada batja satee kaban dimana ada diwartaken tang tang succes besar jang soeda di dapet oleh Kookkursus dari H.C. T.N.H. poenja dames afd di Modjokerto, dengan iapoenja "Satee Ponorogo".

Membatja itoe, Akong djadi inget kembali sama iapoenja pengalaman 14 taon berselang, koetika ia baroe asik dahar "satee" satee Blanda kenalanja, chef dari satee makelaarskantoor besar di ini dota, telah samperin pada ia dengan menanjak: "Soe ka makan satee, Babi?" Akong jang memang ada oeloeng dalem hal begitoean, ia lantas mengarti ka mana itoe pertanjakan" ada ditoejoeken.

"Boekan satee, Babi, tetapi dendeng, Tjeleng", djawab Akong dengan adem sembari kenjah itoe potongan satee, Dengan ter tawa itoe kenalan jang loetjoe lantas berdjalan pergi.

Sekarang Akong poedjiken pada itoe entji entji di Modjokerto, kaloe kasih perladjanan masak satee, djangan loepa kasih djoega perladjanan boeat lekas bisa menjaeot kapan diantaranya ada jang alamken pertanjakan seperti Akong. Sementara Akong poenja p.f. boeat marika poenja hasil besar sama itoe "Satee Ponorogo". Slamet masak dan slamet makan dah!

AKONG.

Moestam jang soedah bebrapa kali dihoekoem, lantaran pada soeatoe malem di boelan Agustus 1933 soedah brani masoek di perkarangan laen orang dan mentjoe ri barang2 pakean beserta satee besi strika [strikkijzer] total seharga f 6,10, di roemah Martowirjo di kampoeng Djombang, lantaran mengakoet leroes terang dihoekoem 6 boelan pendjara.

Lie ing Tjwan beroemah di Djombang lantaran kesalahannya pada soeatoe malem di boelan Agustus dengan zonder idinja jang berwa djib soeda membi koetika pada orang2 Blanda dan Indoesiers jang sengadja oendang boeat ber maen domino, soeda dipoetoes hoekoem denda f 25 — atawa satee boelan pendjara.

Pileg dan batoek, selesma dapat disembuhkan oleh Wood's Pepermunt Great Cure. Harga f 1.— satee botol.

AJO FOEBAR!

Satee warta jang diberiken ke pada kita bahoea tadi malem koetika lima orang leden P.K.T.I. (Perkoempoelan Kaoem Tani Indonesia) ada sedeng berkoempoel di kantoornja di Kebon Tjina (?) oleh politie soedah diboebarken. Lebih djaoeh itoe warta ada menerangkan, djika marea itoe baroe sama datang dan tiada se kali kali berulat omong omong tentang perkoempoelannja, apalagi membijaraken politik.

G. P. B. I.

Perkoempoelan terseboet, atawa dengan djelas diseboet Centraal Perkoempoelan Boeroeh Indonesia, jang baroe ini ada di bangoenken, sedeng zetel pengoeoerannja berada di Mataram, sepndjang warta jang kita dapet besoe hari Minggoe depan tanggal 10 September 1933 aken mengadakan rapatnja terboeka di kampoeng Gendong Karang-toeri.

JAVASCHE BANK POENJA RENTJANA PEMBINKIN ROEMAH-ROEMAH.

Javache Bank sagra djoega aken moelai kerdjakan iapoenja rentjana pembinkin roemah-roemah, antara mana pembinkin satee kantoor di Semarang dan boeat jang mana ia dapet sepotong tana jang loeas di oetjoeing Bodjong seblah Lor Wewah dari 's Lands Kas. Sekarang orang soeda moelai dengan bongkar itoe gedong jang blakangan ini ada ditempati oleh officier van kleeding dari garnizoen den djoega itoe bagian dari gedong2 poliklinik.

Tentang waktoenja menderdjaken itoe rentjana pembinkin dan tentang mengadakan gelang borongan, sekarang belon ada kepastiannja, lantaran lebih doeloe moesti di rampoengken itoe pakerdjaan boewat atoe persediaan2 jang perloe.

HAL PENJEGAHAN PENJAKIT LEPRO.

Hari Saptoe malem baroesan soeda diadaken lezing oleh dr. Sitanala di dalem restaurant Djiran di Doewet, tentang penjegahan dan perawatan bagi orang orang jang soeda kena penjakit lepra.

POLIKLINIK "TIONGHOA"

SEMARANG.

Dari 1 Aug. sampe 30 Aug. '33

	Golongan	Tionghoa	Indoesiers	Europia	Total
Lakt-laki	187	45	33	1	266
Pramponan	36	25	3	1	65
Anak2	144	40	56	14	254
Babi	10	7	3	19	29
Total	377	119	92	35	623

MATI WAKTOE TOEROET BERLOMBA.

Satee kedjadian genes.

Sebagaimana orang taoe pada hari raja lahirnja Sri Ratoe di Soerabaya telah diadaken 10 K.M. wedloop, pada perlombahan mana ada banjak orang taroh perhatian.

Antsra orang orang jang toeroet berlomba ada teritoeng marinier 1e klasse L.B. van Nol. Ia lari sama kawan - kawannya dan ampir sampe deket eindstreef atawa garis penghabisan tiba-tiba toan van Nol telah roeboeh la toeroes djatoh pangsang dan segala pertjoeaban boeat sedarkan ia gagal. Ia lantas dibawa ka C. B. Z dan malemnja djam 10 ia telah meninggal doenia.

Boeat sakit demam panas dan medjan, boleh pakai Obat Woods' Great Pepermunt Cure. Harga f 1.— satee botol.

Kemaren laionnja toean Van Nol telah dihoekoem dengan oepatjara kahormatan militair. (S.T.P.)

PENTJOERIAN-2.

Boeat kareoemnja satee pen doedoek dari Demanganjoe, ia poenja speda tjet idjo merk "Raleigh" jang disenderken di moeka dari toko "Oenan" Pekodjan, soeda digondol "alap alap", speda mana ada berharga f 50 —

Satee pendoedoek dari Tiandi, mengadue pada politie bahoea pada tanggal 2 deser (kemaren), boeat kareoemnja iapoenja istri, soeda ditjoeeri oleh satee tangan pandjang, 4 lembar bankbiljet dari f 5.— perlembarnya, oewang mana sate disimpan dibawahnja kasoer dalem sate kamar jang tida terkoentji, begitoe poen satee pishorloge perak, 1 kain dan 1 saroeing kapoenjahannja iapoenja kaloeraga, semoea ada seharga f 36,60 —

Satee pendoedoek prampoem dari Djangli mengadue pada politie, bahoea pada soeatoe malem, telah ditjoeeri dengan djalan men doerak pintoe samping sadjoemlah oewang kira kira 20 of 25 roepiah, terdiri dari satee bank biljet dari f 10, doea atawa tija dari f 5.—, serie letter dan numer dari itoe oewang kertas tida kataloem.

WILLEM VAN DER LOOS PENIPOE INTERNASIONAAL.

(Samboengan blad II)

Serte saksi trima soerat tertanggal 21 Maart, bermoeala ia pergi ka mr. Gunning jang laloe telefon ka Batavia. Terjanta disana tida ada pembij rahan tentang faillissement. Saksi laloe pergi ka Batavia, dimana doeoenja ia tida di idinken boeat datang di roemahnja pesakitlan lantaran ia seki.

Ia kata jang ia selagi dalem rept. Di waktoe malemnja ia moesti pimpin vergadering di waktoe mengrip pesakitlan dalem di Hotel der Nederlanden dimana saksi ada menginep. Msiki iapoenja kareogan begitoe banjak, ia sampe tinggal djam setengah sepoeloe, hingga sebegi kahormatan saksi oendang padanja berdsهران.

Pesakitlan rasaken di Batavia terlaloe seneng. Dari katrangannja iapnja saksi terjanta di Betawi pesakitlan sering pelantjoengan dengan banjak prampoem denge naek auto.

Selamannja dilakoeken pembijarahannja di hotel der Nederlanden, pesakitlan masi ada bilang, bahoea ia aken tida ka Solo. Ia rasaken di Betawi terlaloe enak. Ia laloe terangkan lebih djaoeh, bahoea orang toch aken tida bisa barboeat apa apa padanja.

Sampe disini dibikin pause. Ates pertanjakannya pembela, saksi menerangkan, bahoea ia atas iniatif sendiri tawarkan oepahan f 100.— pada Zanders, kaloe ia bisa kasiken pakerdjahan padanja.

Pembela. Apakah djoega ada pembijarahannja tentang pembelian autonja Zanders?

Saksi. Betoel dilakoeken pembijarahannja tentang pembelian auto, tapi itoe ada diloeornja perkara.

Pembela. Apakah Zanders djoega merasa seneng waktoe toean bikin contract dengan pesakitlan?

Saksi. Ja ia merasa seneng, maski melingken boeat itoe f 100.—

Pembela. Apakah toean soeda denger banjak tentang kedjahatannja pesakitlan? Bagimana sekarang terdjadi maski soeda mengatahoei, tapi toch toean masi pertjaja poe noeh padanja? Apakah itoe ada toean poenja kalnginan sendiri, atawa laen orang jang membija raken?

Saksi. Atas maoe saja sendiri, Saja doeoenja kasi katrangan semoeannja van der Loos padanja sendiri, tapi selaloenja ia bisa membantah begitoe, hingga komball sa ia bisa bitjara padanja lagi.

Pembela. Apakah van Bekhoven menerangkan pada toean, jang van der Loos ada ingetan boeat kasi makan toean morphine dan kamoe dian paksa pada toean boeat teken itoe contract?

Saksi. Ja begitoean Bekhoven djoega soeda blangkan padako.

Pembela. Apakah toean soeda berdjandji dengan van Bekhoven, jang maski ia aken mengganggoe pada seja dengan paksa, jang toewan aken minoem, apa jang van der Loos kasiken? Apakah van Bekhoven djoega aken dapetken oepahan?

Penjakit oeloe - hatidan moelas diobat dengan Woods' Pepermunt Great Cure. Harga f 1.— satee botol.

Saksi. Tida. Saja melingken djan djankean oepahan f 500.— kaloe saja bisa dapet komball saja poenja oewang f 3000.—

pes. Saksi ada bilang jang ia trima itoe f 1500.— kadoea dari bank, bagimana ia sekarang bisa moen toelken katrangan tentang soerat pindjeman jang diteeken olehnja dan diplakken satee plakzegel dari 15 cent.

pres. Ja itoe pangakoem pindjeman termasuk dalem oeroesannja orang jang kasi pindjem.

pes. Itoelah memang betoel.

pes. Sebab saja djoega terlaloe soesah boeat dapetken oewang.

Officer. Toean maoe tangkep pesakitlan.

pes. Van Bekhoven ada bilang, bahoea itoe orang orang, jang meneloeng oewang pada seja di laen bagiannja bajarken oewang, jang marika tida kloeraken. Saja moesti ba jar renten f 90.— Lebih djoeh saja ingin tanjak pada saksi, apatah pada tanggal 11 Februari soeda trima oewang f 1500.— Dalem itoe acten ada ditoealis jang van Houten moesti bayar pada tanggal 15 Maart, atawa lebih lekas kaloe ia bisa. Pada tanggal 7 Februari itoe boedel soeda diatoer, djadi saksi bisa membajar, maka saja berhak boeat trima itoe.

Officer. Toean sama sekali tida berhak boeat trima itoe. Toean dapetken itoe oewang dari sebab penjoeran.

Saksi moengkir jang pesakitlan mempoenjai soeatoe hak dari pembajaran.

Pesakitlan moengkir, jang di hotel Balerijs saksi ada tanjakan tentang acte koeasa.

a. Pesakitlan djoega tida bilang jang itoe acte ada di lemari besi.

Pesakitlan tida seboetken djoemblah f 1500000 sebagai kapital. Iapoenja peritoeangan di hotel Galerijs berdjoeblah f 311, djadi ia tida bayar f 400 boeat persewahan kamar.

Pesakitlan moengkir jang ia soeda antjam pada saksi boeat diminta pembajaran dengan perantaraan pengaulan boeat sadjoemblemah f 1500.—

Pada saksi sama sekali tida di djandjiken jang ia moesti pergi ka Ufa atawa Hollywood.

Dalem auto di perdjalanannja dari Malang ka Modjokerto pesakitlan tida bilang apa apa, dan djoega tida bilang tentang ticket ka Hongkong.

Pesakitlan moengkir jang ia ada berbitjara dengan toean Hoeson tentang pembelian Pathe Theater.

Pesakitlan mengakoet betoel jang di Grandtuel ia makan dengan saksi dan saksi poenja istri. Pesakitlan jang besar itoe semoea, lantaran saksi tida ada oewang.

Boeat itoe makanan orang telah loterijken dan van Houten kalah. Blakangan saksi jaloe bayar komball itoe oewang makanan. Tida di minoem champagne, tapi Asti Spumanti, tapi itoelah djoega bisa di seboetken champagne.

pres: Itoelah boeat boedjang boedjang.

pesakitlan menerangkan lagi, jang selamannja ia mengasi maaf oleh toean van Bekhoven di hotel Juliana ada bilang: Saja maen poker, kaloe saja menang saja nanti masi kalah lagi". Kaloe van Bekhoven tida ada tentoe sekiel sja dapetken itoe f 17000 dari van houten.

Officer. Dan kaloe ia tida ada, tentoe sekali toean menipoe banjak orang lagi.

Persidangan laloe dimoendoerken sampe hari Senen.

pes. tetepken iapoenja katrangan kemaren. Pembela dikasi koetika boeat madjoeken pertanjakan pada saksi Zanders.

Pembela. Apakah saksi van Houten mengatahoei tentang itoe concern dari toean atawa dari pesakitlan?

Saksi Zanders. Itoelah seja tida bisa begitoe inget lagi.

pes. bantah katrangannja Zanders jang ia aken pasrahken sadjoemlah f 1200.— pada pesakitlan pada itoe harian diteeken itoe acte nota ris. Saksi aken kasiken itoe oewang pada hari Senen. Saksi menerangkan, kasiken itoe oewang satee hari di moeka djadi pada hari Senen. Ia djoega menerangkan, jang pada satee hari di moeka pergi di bank boeat lepaskan itoe oewang. Itoelah djadi pada hari Minggoe, hingga tida bisa, maka bisa djoega pada hari S-pioe. Itoelah djoega tida bisa djadi, sebab itoe advertentie moentjoel dalem "De Locomotif", pada hari Djoemahat tanggal 6 Jan, di lakoeaken pada Saptoe malem, pres pada saksi Zanders. Apakah betoel begitoe?

Boeat segala penjakit badan Obat Woods' Pepermunt Great Cure moestadjab benar. Harga f 1.— satee botol.

Saksi Zanders. Ja, toean van der Loos membikin akeo bingoeng.

pres. Djadi toean tida taoe de ngen betoel?

Saksi. Bisa djoega terdjadi Officer van Justitie laloe batja ken soeratnja pesakitlan pada saksi van Houten, dalem itoe soerat pesakitlan ada menerangkan dari perkoendjoengan jang dilakoeken pada Departement paprangan, dengan mana ia bitjara dengan toean Degens dari s'Jeeling kesatoe, kapi teln Wieleng, jang doea doeanja bersedia boeat tarik komball adviesnja jang menjimpang. Sasoedanja ini, begitoealah itoe soerat menerangkan, seja poenja kaarjiss nama di bawa pada general, Bebrapa mruut kamoe dian seja di idz nken masoek oleh hoofdoeficier. Di sioet terjanta dibijaraken tentang laen soal. Itoe general ada bilang be hoesa berhoeborg dengen keadahan jang beroboh pada penggawe Blanda tida dikasi penglepasan, katjoea li kaloe apa kapentingan jang menjangkot.

Pada pesakitlan laloe dimadjoeken pertanjakan, bagimana kapentinganja ia terhadep penglepasan atas dirloenja van Houten, jang mendjadi brigadier.

Kamoe dian pesakitlan ada bilang, jang ia tida ada kapentingan dengan itoe penglepasan.

Lebih djaoeh itoe soerat ada menerangkan asoetannja pesakitlan pada van Houten boeat soepas pesakitlan komball dapetken kapentingann.

Sasoedanja dibatjakennja ini oerat, officier madjoeken pertanjakan: Pesakitlan telah madjoekpen introductie pada toean?

Pesakitlan: Tida.

Officer. Apakah toean bitjara dengen general?

pes. Tida.

Kamoe dian ada dibatjaken katranganannja toean D-gens, dalem mana ia menerangkan, bahoea sama sekali ia tida berbitjara dengen pesakitlan. Sebaliknja, toean Degens koetar, bahoea berhoeborg dengen contract jang dibikin, jang van der Loos berdjaja menganggoe pada van Houten atas boedel jang didjatoekken padanja.

pes. Toean poenja serat djadi menhoedjoeken kadjoestahan lebih djaoeh. Kasatoenja toean sama sekali tida pergi boeat bikin introductie pada departement van Oorlog, dan toean tida berbitjara dengen toean Degens.

pes. Itoelah memang betoel.

pes. Dan toean Degens menerangkan bahoea ia sama sekali tida berbitjara pada toean.

pes. Itoelah ia bisa kasi katrangan, menoeroet iapornja katrangan.

pres: Tapi saja pertjaja lebih tandes pada toean Degens dari toean, sebab toean Degens tida mempoenjai soeatoe vonnis di blakanganja, seperti toean, dan toean Sefelaar, apatah djoega mendjoesta?

(Aken disamboeng).

RECTIFICATIE.

Dalem artikel "Productie Tionghoa" jang dimoet hari Saptoe ada terdapat bebrapa kasalahan. Moelai dari regel ka 36 dalem kolom kadoea sampe pada regel ka 69, moestinja berboenji begini: Pribahasa ada keta, bahoea se galapa apa didoenia fana ini, tida jang tinggal tetap selama-lamanja, tetapi ganti berganti dan soesoel menjoesoel satee dengen jang laen. Begitoe djoega dengen nasibnja Tionghok.

Seperti djoega doeloe soedah terdjadi sama barang2 Djepang takka ia baroe moelai masoek dipasar Indonesia, begitoe poen sekarang sedeng dialamken oleg Tionghok poenja barang2 dari productie jang baroe. Di saben kota sampe poen di desas2, s'ben hari ada bangsa Tionghoa asal dari Shantung boeat barang2 klontong jang koeliling sama dagangannja. Boekan tida boleh djadi bahoea ini ada sebagai tanda dari berkembangnja Tionghok poenja productie di ini negeri, kapan kita menilik bahoea do-loe dengen barang2 Djepang poen moelainja ada begitoe. Menoeroet warta2 sepanjdang hari blakangan ini, pamerintah Tionghok, selamannja selagi sama pembangoetan "Angkatan Oedara" boeat pembelanan negeri, perbaekan soeat "Industrie dan Economie" oentoeke kemaedjoennja negeri, poen dengen bantoennja soedagar2 dan bankier2 Tionghoa jang berpikiran loewas, di Tionghok ini waktoe orang sedeng berdjaja djoega, di sebelahnja kongsie penerbangan jang sampoena, aken atoe soeatoe pendirian kongsie perlatjaran besar.

Djoega di bagian kabar kawat tentang riwattannja marhoem H. Borel ada terdapat bebrapa kasa lahan spelnja, tetapi kita pertjaja pembatja tentoe soela bisa mngerti dan soeka maafken. Dengen ini itoe semoea kasalahan dibetoel ken. [Corr.]

UNCLE BROTH.

Ajoen-Ajoen

Bagimana doeloe kala orang orang prempoean rasaken "keberoentoeannja" boeat perdjoenan, bisa diliat dari Oom Noth poenja tjatetan:

Anna Simonis, seorang gadis doesoem dari daerah Zevenburgen, jang setelah dibawa oleh kakannya, boeat diseroeh beladjar muziek, ke Boedapest oedah sa nget beroentoeing koetika ia beruoemoer 18 taon, bisa menarik hatinja seorang pahlawan perang Omar Pascha, satee apperbevel hebber dari Turky poenja Landen Zeemacht, dan setelah begitoe dengen begini mendjadjilah mare ka laki-istri.

Tapi dalem taon 1854 Omar Pascha jang ganti berada dalem keberoentoeannja, kerna iapoenja djasa-2, ia oedah dipersen doea feremfoean jang tjantik dan elok dari Sultan, sehingga sampelah gilirannja boeat Anna Simonis berada dalem kaga keberoentoeannja, dan laloe berijere, tapi setelah tinggal di Paris komball bintang keberoentoeannja moentjoel Anna Simonis dengen baron Braunacker.

Prinses Mathilde Kschensinska, koetika baroe beruoemoer 16 taon oedah beroentoeing bisatarik hatinja grootvorst Nicolaas (tsaar penghabisan dari Rusland), jang sanget tjinta sa jangnja pada Mathilde, sekalipoen tsaar Alexander kaga setoedjoe ama prilakoennja iapoenja Nicolaas.

Mathilde di tempatken di satee villa di St. Petersburg.

Pengaroeh Mathilde pada tsaar Nicolaas ada sanget besar, tapi soedah mendjadi soeroet koetika Raspoetin moentjoel di panggoeng kraton, sampe timboelnja revolutie.

Harta benda Mathilde habis dirampas orang, tetapi oentoeing oleh Lenin sebagian harta kekajaan itoe bisa di kombalikan padanja lagi.

Kamoe dian setelah lari dari Rusland ia laloe kawin dengen Grootvorst Andreas, bakal candidaat tsaar Rusland, kaloe seande di itoe negri kaga ada revolutie. Lady Peggy Northesk, ada seorang poetri darah Amerikkaan.

Pertama iapoenja djago ada Evert Archer, seorang anak millioenair tapi itoe djago oedah beroboh mendjadi kaga djago, kerna oedah pegatan.

Kamoe dian setelah djadi telefontiste, komball ada djago men datengin, tapi jaga kaga bisa troes langsoeng.

Perkawinanan dengen Sherburne Hopkins kaga lama djadinja.

Sekalipoen begitoe bintang poenja begitoealah ia bisa pikat hati nja Joice jang poenja kekajaan 40 millioen, tapi setelah banjak doeit dioetjar oetjir, achirnja pegatan boeahnja.

Dengen graat Moner perkawinannja poen tjoe ma sebentar berdjalan.

Achirnja-achirnja ia dapetken djago dengen Lord Northesk jang.....

Tah, boekankah keberoentoeannja namanja itoe?

LELANG.

Selasa, 5 September 1933. Lelang di Heerenstraat 30 oleh Hillebrandskantoor.

DAGANG.

DARI DUNLOP & KOLFF

Goela.

2 September, pasar disini ada sepi sedja. Ada ditawarkan boeat ready S H.S. dengen harga sampe f 5,691/2 dan f 5,85 fob.

Pengiriman kaloeor goela dalem boelan jang laloe djembelah 13.271 ton, sedeng dalem taon 1932 dalem itoe boelan djoega ada djoemblemah 20.941 ton.

Mr. T. V. Soong poenja hasil dari daja oepanja.

(10)

Koetika ada kabar bahoea Mr. T. V. Soong, minister financien dari pamerintah Nanking hendak bikin pindjeman pada loear negri, teroetama Amerika, dari bebrapa fibah jang anti pada Chiang Khay Shek, lebih lagi itoe party Sela tan-barat. Mr Soong soedah dapet roepa roepa tegoran, djengekan dan antjeman dan setaore apa lagi. Ada jang kata bahoea itoe - minis ter tjoema djadi bekakasnja Chiang Kay Shek, aken tjari doe wit boeat tines sesama bangsa dewek. Djoega ada jang bilang bahoea itoe wong tentoe aken di goenaken boeat kasenangan dewek. Achirnja ada jang sampe merasa perloe boeat kawat paca pamerintah Amerika aken djangan kasih itoe pindjeman jang diminta oleh Mr Soong. Sekarang... ?

Menoeoret kabar kabar kawat sepandjang hari-hari blakaagan ini, sedari Mr Soong masih di Europa, koetika ada kabar bahoea itoe minister poenja daja soedah berhasil, orang2 jang ter penting di Shanghai dan laen2 kota dari Tiongkok telah oendjoek sympathienja. Itoe perasahan dja di semangkjin keras, takala ada kabar bahoea Mr Soong soeda ber rada dalam perdjalaran poelang ka Tiongkok. Orang soedah djadi begitoe goembira, hingga itoe nia tan aken sambote kedatangannja Mr Soong setjara berame dengan kahormatan dalam sedikit tempo soeda bisa ditetepken.

Minister T.V Soong pada tanggal 29 dezer soeda sampe di Shanghai dan mendarat di Nantao werf pada djam 9.20 pagi di bawah pendjagaan keras dari militaire politie. Lima pesawat terbang dari China National Aviation Corporation dan Eurasia Aviation Corporation bersama terbang di oedara, sedeng kapal kapal di soengei Whangpoo semoesnja dirisiken dengan bendera dari atas sampe ka bawah sebagai tanda kahormatan boeat kadatangannja T. V. Soong.

Perhoeoengan djalaran deket werf telah ditoenda. koetika T. V. Soong dan pengiring pengiringnja mendarat, sedeng muziek di maenken boeat sambote itoe minister oeroesan financien. Antara orang orang jang sam

boet T. V. Soong terdapat djoega Liu Chao Tsong Chung Min dan Dr. H. H. Kung jang wakikken Lin Sen voorzitter dari pamerintah nationaal, Wang Ching Wei president dari Executive Yuan dan general Chiang Kai Shek, voorzitter dari nationale militair commissie.

Sasoedahnja mendarat, dengan auto orang menoeoet ka roemahnja T. V. Soong de Route Ghisi. T. V. Soong perloe sekali pemimpin boeat toeloeng negri dan ia pertjaja jang djika Tiongkok ber keras aken toeloeng diri sendiri, dengan giran antero doenia aken soeka kasiken bantoan materiel dan financiel pada Tiongkok.

Dalem iapoenja katerangan moela2 T. V Soong toetoe ken perdjalarannja ka Amerika dan Europa. Ia toetoeerken iapoenja perempoekan sama president Roosevelt dan pemimpin dari berbagi bagi negri di Europa dan djoega ia tjertitaken iapoenja toeroet ambil bagian dalam conference economie doenia.

T.V. Soong bilang hasil dari iapoenja pembittaraan sama Washington adalah perhoeoengan lebh baik antara Tiongkok dan Amerika Sariket, sedeng lebih djaoe telah bisa diadaken pindjeman gandoem dan katoen besarnja 50 million dollar boeat ban toe Tiongkok lakoeken pakerdjahan perbaekan.

Dari sini ternjata bahoea itoe semoea kritik terhadep dirinja Mr Soong tjoema ada sebagai oedjian jang soedah bisa ditempoeh oleh itoe Minister-financien jang pande dan bidjaksana poenja katjerdikan dan kaeoletan bersama kebranian berkerdja. Ibarat mega mendoeng jang melipoetin oedara, jang sebegitoe lekas djadi boeja kapan itoe angan mendatengin, tiarlah dengan adanya itoe kehormatan jang didapet oleh Mr. Soong, itoe semoea tjelahan, djengekan dan antjeman bisa djadi boeja selama lamanja. Tiongkok Bansweel

Chi moen per ka Oebara - Barat. Fang Chai Wu berdiam di Tushikow dan tjika titel sabeloennja ia boebarken tentaranja. Sang Chih Yuan lebi djaoe bikin persediahan boeat beresken oeroesan tentaranja Liu Kwei Tang dan Tang Yu Lin dengan kakoeatan seudjata.

Pengawea kreta api di Manchurije pelahan pelahan ditoeokar dengan orang orang Japan.

JAPAN ONGKOSIN MANCHURIE
Shanghai, 2 Sept. (Spec. Keng-Po). Pamerintah Japan kaloerken leening sadoembiab 300,000,000, yen dengan rente 4 pCt. Sadoembiab 10,000,000, yen aken dipake boeat ongkos tentara di Manchurije.

HOAKIAUW DARI MEXICO.
Shanghai, 1 Sept. (Aneta-Sin Kuo Min Keng Po). Rombongan jang ka-19 dari Hoakiauw jang dioesir dari Mexico, terdiri 83 orang, telah sampe di Shanghai dengan "President Hoover".

TOELOENGAN PADA KORBAN-KORBAN BANDJIR.
Shanghai, 1 Sept. Aneta Sin Kuo Min Keng Po. Pamerintah kaloerken 4 million dollar boeat brien pertoeoengan pada korban-korban andjoer soengei Huangho dan angkat T. V. Soong sebagai voorzitter Comité Pertoeoengan. Sebagai leden oendjoeken Huang Snao Hsiung Chen Kung Po, Ku Meng Yu, Chow Lu, Kan Nai Kwang, Chien Chung One dan Chu Chia Hua.

LAGI GILI-GILI PETJA
Shanghai, 1 Sept. Aneta Sin Kuo Min Keng Po. Gill-gili di Chingyihu dan Halchow petja; 10 district kemandjiran,

JOURNALISTEN HAROES DILINDOENGIN.
Shanghai, 1 Sept. Aneta Sin Kuo Min Keng Po. Pamerintah Centraal kasi pretah pada bestuur provin cis boeat lindoengken journalisten.

BOEKTI-BOEKTI BOEAT MENGEREM TEROES.
Shanghai, 1 Sept. (Aneta-Sin Kuo Min Keng Po.) Pasoeakan-pasoeakan Djempang tambah barrikaden di selat selat dari Ban Li Tiang Shia di deket Kienchangying dan Shanho chiao. Djangkoet segala barang ka perloeon jang tjoeoep dipake oleh 2 divisie dalam 1 taon.

BEKAS DAERAH PERANG TERGANGGOE.
Shanghai, 2 Sept. [Spec. Keng Po] Kawanan bandiet jang dikarataken oleh Lao Hao Tze telah sampe di Sibimentsal, marika madjoe ka Linyu, Lao Hao Tze poenja kawan madjoe ka Sibimentsal bersariket sama laen-laen kawanan bandiet boeat

mengantjem kota Linyu. Selaennja ganggoean bandiet, di bekas daerah perang terdapat banjak orang orang Japan jang bagjandangan, asoet pandoedoek menaloeok pada pamerintah boneka di Manchurije

ADMINISTRATIE KRETA API DJEPANG DI MANCHUKIJE.
Shanghai, 2 Sept. (Spec. Keng Po). Japan diriken ampak kantoer administratie kreta api di Manchurije boeat oeroes kreta api di Ootara tjoep dan Jehol.

Deutschland.
PEMBOENOEHAN POLITIEK.
Marienbad, 31 Aug. (Aneta Trans-ocean Loc.) Satoe kedjadian jang amat sedih soeda terdjadi pada hari Rebo djam 10 malam di Marienbad, dimana professor Dutsch jang sanget terkenal, professor Dr. Theodor Lessing soeda diboenoeb dengen tembakan revolver.

Itoe waktoe Lessing lagi ada didalem ia poenja kamar makan di depannja ia poenja media toelis. Isirinja ada doedoek di depannja sambal baja boekoek.

Shanghai, 2 Sept. (Spec. Keng-Po). Pamerintah kaloerken 4 million dollar boeat brien pertoeoengan pada korban-korban andjoer soengei Huangho dan angkat T. V. Soong sebagai voorzitter Comité Pertoeoengan. Sebagai leden oendjoeken Huang Snao Hsiung Chen Kung Po, Ku Meng Yu, Chow Lu, Kan Nai Kwang, Chien Chung One dan Chu Chia Hua.

LAGI GILI-GILI PETJA
Shanghai, 1 Sept. Aneta Sin Kuo Min Keng Po. Gill-gili di Chingyihu dan Halchow petja; 10 district kemandjiran,

JOURNALISTEN HAROES DILINDOENGIN.
Shanghai, 1 Sept. Aneta Sin Kuo Min Keng Po. Pamerintah Centraal kasi pretah pada bestuur provin cis boeat lindoengken journalisten.

BOEKTI-BOEKTI BOEAT MENGEREM TEROES.
Shanghai, 1 Sept. (Aneta-Sin Kuo Min Keng Po.) Pasoeakan-pasoeakan Djempang tambah barrikaden di selat selat dari Ban Li Tiang Shia di deket Kienchangying dan Shanho chiao. Djangkoet segala barang ka perloeon jang tjoeoep dipake oleh 2 divisie dalam 1 taon.

BEKAS DAERAH PERANG TERGANGGOE.
Shanghai, 2 Sept. [Spec. Keng Po] Kawanan bandiet jang dikarataken oleh Lao Hao Tze telah sampe di Sibimentsal, marika madjoe ka Linyu, Lao Hao Tze poenja kawan madjoe ka Sibimentsal bersariket sama laen-laen kawanan bandiet boeat

mengantjem kota Linyu. Selaennja ganggoean bandiet, di bekas daerah perang terdapat banjak orang orang Japan jang bagjandangan, asoet pandoedoek menaloeok pada pamerintah boneka di Manchurije

ADMINISTRATIE KRETA API DJEPANG DI MANCHUKIJE.
Shanghai, 2 Sept. (Spec. Keng Po). Japan diriken ampak kantoer administratie kreta api di Manchurije boeat oeroes kreta api di Ootara tjoep dan Jehol.

Deutschland.
PEMBOENOEHAN POLITIEK.
Marienbad, 31 Aug. (Aneta Trans-ocean Loc.) Satoe kedjadian jang amat sedih soeda terdjadi pada hari Rebo djam 10 malam di Marienbad, dimana professor Dutsch jang sanget terkenal, professor Dr. Theodor Lessing soeda diboenoeb dengen tembakan revolver.

Itoe waktoe Lessing lagi ada didalem ia poenja kamar makan di depannja ia poenja media toelis. Isirinja ada doedoek di depannja sambal baja boekoek.

Pemboenoeb2 soeda memandjat tangga jang disenderken di roemannya dan oedjoengnja sampe di ungkutan katiga, dari mana marika itoe itoesken doea tembakan dengan melaloet djendela jang terboeka, pada itoe professor. Salah satoe pelloeroe soeda mengenaken padanja di kepala.

Njonja Lessing lantas seroekken politie, aken tetapi koetika politie dateng, dapitken itoe professor soeda mati dengan badannja mengantjoeng di media.

Lantarannja ini pemboenoehan beoel dikatahoel.

Lessing soeda menoeoet pengindoeapan jang rame, samentara itoe soeda dapet banjak moesoeh.

Ia anaknja satoe dokter; terlahir dalam taon 1872. Ia madjoe dalam pelajarannja dan sigra djoega djadi kentara perbedaannja dengan jang laen laen dalam imoe taub dan filsafat. Sababnja perang ia telah diangkat djadi professor pada technische hoogeschool di Hannover. Ia telah toelis banjak boekoek boekoek dan doeloek soeda menjababken kritik jang hebat dan blakangan ini telah oendoerken diri, dan djoega dari laen laen sebab.

Dalem taon 1925 ia malioemken satoe artikel dalam s. k. "Prager Tageblatt," dalam mana ia soeda banjak menghinaken pada Rijkspresident Von Hindenburg, hingga menerbitken amarabnja student2 di Hannover, sampe achirnja Lessing djadi terpaksa minta brenti dari djabatannja.

Masli djoega Lessing sendiri boekan saorang Jahoei, tapi ia soeka sekali sama bangsa Jahoei, hingga bisa djadi sekali itoe pemboenoehan ada perhoeoeng dengan ia poenja penghidoeapan jang doeloek.

Reuter kata lebih djaoe, bahoea Lessing ada djadi pemoea dari kaeoem sociaal-democraat, jang koetika Hitler pegang pamerintahban ia soeda melarikan diri dari Deutschland. Pada waktoe blakangan ia ada bikin berbagi bagi pidato di Tsjechoslowakije.

Semoea bank-bank jang terseboet dibawah membri taoe, bahoea moelai pada 16 September 1933, itoe maximum atas girorekening boeat rente jang dilakoeken di ini negri oleh marika sampe diwartaken lagi aken berdjoemblah 1 pCt p. a.

Batavia, 1 September 1933

Nederlandsche Handel Maatschappij, N.V.
Nederlandsch Indische Handelsbank, N.V.
Nederlandsch Indische Escompto Maatschappij, N.V.
Chartered Bank of India, Australia & China
Hongkong & Shanghai Banking Corporation
Taiwan Bank Ltd.
Mitsui Bank Ltd.
Yokohama Specie Bank Ltd.
Oversea Chinese Banking Corporation Ltd.

1273-160

PERPUSTAKAAN NASIONAL
REPUBLIK INDONESIA

KASOEDAHANJA DIËNG PRIJSVRAAG AUGUSTUS

Djoega dalam boelan AUGUSTUS ada banjak sekali pemsoekan kiriman tebakan boeat Dieng poenja perlombahan sahir. Nama-nama jang dapet prijs adalah:

- 1e Prijs f 100.— D. Wilkens p/a Dr. van Gogh Tandjong Balei S.O.K.
- 2e Prijs f 50.— N.D. Kesoema Rateo p/a R.M. Boemi Hoofdmantri O.R. Tandjong Karang.
- 3e Prijs f 25.— Tjio Eng Hoëi Het Nieuwe Kolfehuis Kali Lio Senen 16 Batavia-C.
- 4e Prijs f 15.— R. A. Djaja Soeminta „Goeneng Sari” Lembang.
- 5e Prijs f 10.— Tjio Han Liong p/a Thio Tang Mie Bekassiweg 79 Mr. Corneils.
- Prijs dari f 5.— Mevr. J. Roorda Wils Tjimanoekestraat 5 Soerabaja. Sastro Soemitro Tolk dalam Arbeidsinspectie v. d. Buitengewesten Langsa. N. Gantara Pandhuisdienst Tasikmalaja. K. van Oosten Magelang. Alidjoman Hasiboewang Meureuboh Estate Pkt. Meulaboh Westkust Atjeh. Oey Djoe Gie Toko Ho Ho Biscuits Pekiringan 52 Cheribon. R. Soehario Pengok 18 Djocja. Freytag Klaten. Oen Hien Khi p/a Toko Jap Fa Soen Pangkal Pinang. Lim Lang Tjoan p/a Mevr. Yo Seng Nio Gang Tjemara 27 Batavia.

Seperti soedah diwartaken doeloelan dalam kita poenja advertentie, dengan ia itoe perlombahan sahir soedah berachir. Kita harep selekasnja bisa koembali sama jang lain - lain.

N.V. HVG. INDUSTRIA — BATAVIA-C. 1272-140

Batjalah „DJIT PO”

4 September. Harga barga di Londen ada lebih koeat 1/2 sampe 1/4 d. lebih tinggi, aken te tapi kramedian djadi merosot lagi sampe 4 cent.

TERMIN MARKET	
LONDEN, 2/9 Penoeoep.	
Not. doeloelan 1/9	
Cuban raws 96% c.i.f.	
Dec.	5/4 1/2 5/3
Mrt.	5/7 1/4 5 6 3/4
Mei	5/9 1/4 5/9
Aug.	5/0 1/4 5/—
pembeli	pembeli

Karet.
Singapore, 31/8

sepi

Financien

WISSELKOERSEN DARI NED. IND. HANDELSBANK
ddo. 4 Sept. 1933.

T.T. Amsterdam	100 1/2
Zt.	7 85
T.T. Londen	6.27 1/2
Zt.	1.74
T.T. Australie	1.74
Zt.	1.74
T.T. New-York	10
Zt.	35 3/4
T.T. San Francisco	13 1/2
Zt.	48 3/4
T.T. Frankrijk	40
Zt.	46
Zt. Italië [per Belgia]	59 1/8
Zt. Italië	59 1/8
Zt. Zwitserland	59 1/8
Zt. Kopenhagen	59 1/8
Zt. Stockholm	59 1/8
T.T. Calcutta	46 1/2
" Bombay	46 1/2
" Madras	46 1/2
" Rangoon	55 3/4
" Colombo	50
" Aden	50 1/2
" Taipeh (Formosa)	50 1/2
T.T. Japan	100
Zt.	55 3/4
T.T. & Zt. Hongkong Canton	50
Id. Amoy	50 1/2
Id. Shanghai (dollars)	100
Zt. Manila	

DITJARI:
Satoe anak Tionghoa in de kost, sekola of bekerdja. Pembajaran f 20.—, makan tiga kali, tjoetjian hari-hari vrij. Ketrangan pada ini soerat-kabar.

KAWAT

Tiongkok

AMERIKA DAN ITOE 9 POELO KORAAAL.

Manila, 31 Aug. (Aneta-Havas-Keng Po). Niatan, seepaja parlement Philippinen angkat satoe commissie goena selidikin itoe oeroesan 9 poelo koraal jang terkenal, berhoeoeng dengan hak-hak dari Philippinen atas itoe kapoeloan, tida dapet bantrason dari consuls Tiongkok dan Japan, jang menerangkan, bahoea Philippinen sanget soesa oendjoek haknja atas itoe poelo poelo, tapi rasa, paprek-sahan aken mengasi kepastian prihal punt-punt jang sekarang masi samar-samar.

SUNG CHIH YUAN GOENAKEN KAKERASAN.

Shanghai, 31 Aug. (Aneta-Sin Kuo Min Keng Po). Pasoeakan2 general Sung Chih Yuan, jang oeber tentaranja Chi Hung Chang, pada tanggal 29 Augustus malam bertempoer dengan jang diseboet blakangan di Shangto. Barisannja

逕啟者茲定一九三三年九月十六號起凡諸君存款于下列各銀行者其活期(活期)每年利息只以一百仙(百分之二)為最高利率日後若有改換當另行通告

查	大	安	小
達	公	達	公
銀	銀	銀	銀
行	行	行	行
正	三	台	滙
金	井	灣	豐
銀	銀	銀	銀
行	行	行	行

同啟

914
TABLET
(REGISTERED)



OBAT BIKIN BERSIH DARAH DAN SEMBOEHKAN SAKIT KOTOR.

914 TABLET memoenjai moestadjab besar dan tjepet sekali boeat semboehkan penjakit sypilis dan darah kotor, baik jang masti baroe maoepoen jang soedah lama. Teroetama boeat penjakit oepama, toelang² dan oerat² merasa linoe, bisoel, bengkak jang bernana sehingga berkrowak, atawa kamtjeng, mangga dll, penjakit kemaloean, atawa koedisian jang berbintil-bintil di koelit, bisoel-bisoel jang berbahaja, koerap kering dan basa dan koedis-koeidis dan loeka-loeka pada anak-anak jang asalnja dari toeroean. Kaloe pake jang obat tentoe bisa lekas semboehkan penjakit jang soedah terseboet di atas, berbareng djoega bikin darah djadi bersih betoel, dan darah semingkin bertambah, badan semingkin waras dan tegoech. 914 TABLET dibikin teroetama menjotjokin dengan keadaän orang poenja toeboeh, dari itoe bisa dipake oleh orang toea atawa moeda dengan tida ada berbahaja satoe apa.

Perhatikan: Obat TABLET tjoema dibikin dan didjoel dalem botol isinja 40 tablet sadja. Tolak barang tiroean!

Harga 1 botol 40 tablet f 1.— per doz. f 10.—

Bisa dapet beli diantero roema obat Tionghoa atawa pesen pada:

Hoofdagent:

MEDICIJN IMPORT SAM TAK Co.

50, Gili Kali — Soerabaya.

Agent Semarang: ENG TAY HOY, Pekodjan No. 101
TIONG KOY, YOK FONG, G. Pinggir
SOEN DJIN TONG, G. Waroeng
TOEN DJIN TONG, G. Waroeng

1273

Kaperloean Gigi.



Boeat sasoeatoe orang gigi ada perloe sekali, sebab gigi jang berlobang, roesak atawa sakit, ada meroegiken sekali.

Saja soeda lama berkerdja sebagi dentist, bikin gigi palsu, baik dengan karet maoepoen dengan schroef, tembel gigi berlobang, pasang gigi porcelein, obatin

gigi sakit, bikin bersih gigi kotor, semoea pakerdja'an saja tanggoeng bagoes, koelat dan tahan lama.

Banak sekali saja dapet trima soerat-soerat poedjian dari segala bangsa, kerna tariefnja poen sengadja saja itoeng sampe pantes. Maka Njonjah-njonjah dan Toean-toean segala bangsa jang ada kaperloean bikin gigi palsu, tembel gigi berlobang dapet sakit gigi atawamaoe bikin gigi djadi bersih, tjoba dateng lebih doeloe pada saja.

OEI TIK HONG

Sebandaran 20, — Semarang.



Lemboet dan koelat

Djadilah oerat-oeratmoe kalau boeat pidjet pakai obat jang masoek betoel dalam koelit serta dengan bergoena besar, ialah dengan

PUROL

Boeat pidjet tiada lain jang lebih baik.

Harga kadoe 40 dan 75 sen. tube (tempat mentoebit) f 1.— Dapet beli pada roemah' obat dan toko'



TANAH - EIGENDOM.

Maoe didjoewal satoe perceel eigendom terletak di bilangan Semarang, besarnja 800.000 M², soedah ada tetaneman klapa dan sebagian ada sawah padi dan ada berdiri djoega satoe gedong dan doewa goedang, semoea dengan tembok batoe.

Menoenggoe penawaran dengan harga amat ringan. Adres adv. No. 2119 P/a adm. ini soerat kabar.

KOSTHUIS?

Satoe familie Tionghoa, jang dapet peladjaran Middenbaar Onderwys, soeka sekali trima lagi 2 anak in-de-kost. Pembajaran bisa berdami lebih doeloe. Penilikan atas peadjaran bisa dipas tiken. Soerat-soerat minta katerangan hap dipadresken pada Adm. ini soerat kabar dengan motto: KOSTHUIS.

+ Ada sedia Obat +

Jang boeat tenaga laki-laki soedah roesak sama sekali ataw koerang koelat bisa dapet obat sampai baik dalam 12 hari, kembali seperti doeloe-doeloe.

Bisa kasi obat penjakit seroepanja bawasier tempo 14 hari tanggoeng baek. Saalf harganja a f 5.— per flees, Saalf djerawat a f 2,50 per flees. Obat napas-sesek f 2,50.

OBAT PILL plesier tahan tenaga lama.

Harga f 0.50 satoe botol

BOLEH DAPET BELI PADA:

TABIB H. Bandjarlahi

Gendingan No. 35, — Telefoon No. 576 — Semarang.

1209

Meloeloe boeat pembatja „Djit Po“ jang soeka sama kejakinan

Ilmoe Sedjati

Tjoema dipoengot

f 2.—

Doea roepiah

sebagai pembajaran menerangkan segala kagelapan dalem orang poenja pengidoepan. Kita poenja ahli noedjoem aken kasi hoendjoek dengan djelas toean poenja

1. Sifat
2. Tabeat
3. Kepandean
4. Pakerdjaän

5. Tempat tinggal jang paling baek boeat beroemah - tangga.
6. Batoe permata apa jang bole dipake boeat mendapet slamet.
7. Logam matjem apa jang bisa mengindarken toean poenja diri dari segala bahaja (apès).

Pembajaran contant — Rembours tida dikirim.

Kirimlah sekarang Toean ampoenja TEMPAT, HARI dan DJAMNJA kelahiran pada:

Balei Kartti - Dharma

Groote Weg Noord No. 41 a Magelang.

DIMANA?

Manoesia poenja katjakepan kebanjakan ada tergantoeng dari pakeannja. Tjoema boeat dapet pakean jang bagoes potongannja memang ada soesah. Apalagi jang bagoes dengan harga jang moerah. Tetapi kapan Toean datang pada Kleermaker JAN SIN, disitoe Toean poenja kainjinan aken bisa kesampean. Maka itoe, tjobalah datang pada ia sabelonnja Toean datang di laen-kleermakery.

Memoedjiken dengan hormat

Kleermaker JAN SIN

Gang Besen No. 96, — Semarang.

1265

Dengerlah!

Toean dan Njonja tida aken dapet meubel atawa tempat tidoer jang bagoes, dan koewat, tetapi moerah, kaloe blon beli pada:

Meubethandel LIEM THAY SING

Pandean 92, — Semarang.

1230-a

Enget!

DJAMAN Malaise.

Sebeloemnja datang ka lain tempat, datanglah atau bertanjak lebih dahoeleoe kepada:

BOUWKUNDIG- & AANNEMERSBUREAU:

„SAMPOERNO“

Pontjol No. 33. — Telf. No. 972, — Semarang.

Pakerdjaän ditangoeng tjepat dan radjin dan onkos melawan. Menerima segala pakerdjaän jang berhoebong dengan bouwwerken. Pembikinan roemah² model Bandoeng dan Batavia dengan netjis dan modern menjenengken hati boeat jang soeroe bikin roemah.

Pembajaran dengan menjitjil.

MENOENGGOE PESENAN DENGAN HORMAT.

1235

Dijangan hatja DJIT PO, apabila Toean

tida ada sympathie pada iapoenja kemadjoean.

Poen djangan djadi DJIT PO poenja langganan,

kapan sesoenggoenja dengan ia Toean tida mempoenjai kapentingan.

報 日 報 日 報 日

LEMBARAN

SENEN LEGI 4 SEPTEMBER 1933—15 TJHIT GWEE 2484, SAON KA XXXI No 197.—TERBIT 1½ LEMBAR.

KA-DOEA

INDONESIA

DOEA AMBTENAAR JANG BERKLAJ.

Selasa pagi di kantor voor statistiek telah terjadi perkuliaan antara doea orang ambtenaar, te roetama toean F. Egeter, bekas maandgelder, dan dr A.M.P. Scheltema. salah satoe pemimpin afdeling itoe kantor.

Doea doea ambtenaar terse boet, kemaren soeda dimadepken di moeka landrechter, jang tersé boet doeloan sebagai pesakitan dan kadoanja sebagai saksi.

Pesakitan jang beroesia 49 taon, kasi katrangan pada penga dilan, mr Schwab, jang pada doea taon berselang ia megdjadi adviseur perhmatan di itoe kantor, dan ia selamnja berkerdja di sitoe, oleh brapa ambtenaar, jang anggaran terdapat djoega saksi, dihalangkan, kerna orang tida maeo ambil posing dengan pakerdjahan perhmatan.

Lagian orang mendjadi mengiri pada pesakitan, jang melingken se bagi orang loer begitoean sadja soeda trima gadjih f 1000.—saben boelan dan dapatken pemandangan bisa mendjadi pemim pin di administrasi. Sebegitoe lama pemimpin dari dienst, dr W. Mansvelt ada di kantor, pesa kitan tida begitoe bergoena, tapi serti ia ini brangkay ka Afrika Selatan, treitercompagnie terhadep pesakitan moelain berdjalan dengan baik.

Serta ia pada Selasa pagi sa soedanja atas permintaannya sen diri, dilepas dengan hormat, dan ambil simar berpisa dari colla ga dan djalan di salah satoe gang dari itoe kantor, pesakitan denger bebrapa perkataan jang menghinakan. Waktue ia mena leh ia ada menampak dr. Scheltema.

Pesakitan iang dari sebab gang goeannya itoe saksi, laloe men djadi panas, laloe mendjawab dengan perkataan perkatahan „Ja, bangsat, besoek saja aken pergi, tapi ati-ati, sebab padameo djoega aken terdjadi dengan apa jang akoe dapatken, dan betoel, saja aken tjari saja poenja hak di negri Blanda.”

Serta tida lama lagi pesakitan djalan di itoe gang lagi, kantornja dr Scheltema telah terboeka dan sesaat waktue pesakitan liwat di depan pintoe kantornja saksi, dr Scheltema telah ketawa seperti menjindir.

Darah panas soeda tida bisa dipademken lagi, begitoe pesaki tan laloe masoek di kantornja saksi dan tanjakan padanja, apa tah ia sekarang ada maekken.

Djawabannya saksi itoe waktue menjatakan jang pesakitan soepja ia lekas kloear dari itoe kantor, sebab kaloe tida ia nanti aken paksa soepaja politie lakoeken itoe. Pesakitan dengan ini dja waban boekannya mendjadi moen doer, hanja dengan lantas ia pe gang orang poenja pendak kiri dan begitoe perkuliaan laloe terdjadi. Lantaran dengan lantas ada moentjoel bebrapa bantoean, ma ka saksi melingken dapatken loe ka loeka bendjoet.

Menoeroet katrangannya dr Scheltema jang dalem ini oeroesan mendjadi saksi, pesakitan poenja tabeat terlaloe menjoesah ken, jaitoe sebab ia ada saorang jang dengan lantas mendjadi marah dan kamoedian ia membang kit.

Saksi jang itoe hari tida meng ganggoe pada pesakitan, pada Selasa pagi telah menampak pe sakitan dalem gang, jang dengan tida ada sebab sebab apa, laloe kloearken perkataan „bangsat kotor, akoe aken dapatken pada moe.”

Saksi mengakoe bahoea pesaki tan itoe waktue ada satoe peng

gawe jang berkerdja keras jang dengan berhasil bagoes lakoeken pakerdjahan perhmatan, tapi dalem ini oeroesan pesakitan boe kannja pegang monopolie, djoega ambtenaar di bagian statistiek lakoeken pakerdjahan jang berha sil bagoes.

Pesakitan didenda sepoeloeh perak.

SATOE REKST DARI PERKOEMPELAN ORANG-ORANG JANG DA LEM VERLOF.

Dari den Haag dikabarken ba hoesa vergadering dari perkoem poelan Indische verlof gangers ambil katetapan madjoeken rekst pada autoriteiten jang berhak, da ri mana volksraad aken dikirim ken soerat toeroenannya, dalem mana itoe perkoempolan meng harep bahoea pengoerangan jang dilakoeken toeros atas gadjih ver lof ada diatoer begitoe matjem jang menoeroet imbangan tida le bih dari pembajaran atas activi teit poenja korting.

MASIN TERBANG LANTARAN KEADAHAN OEDARA DJE LEK LALOE TOE-ROEN.

Masin terbang dari Nilm dari Bandoeng, kemaren siang sakira djam anem telah mendarat di Ka lidjati, lantaran tida bisa dapat ken pemandangan bagoes, berhoe boeng dengan djeleknya oedara. Penoempang, post dan barang barang dilandjoetken dengan auto

MAC NEIL DAN TAKINGEUN.

Tentang oeroesannya Mac Neil dengan oenderneming koffee di Atjeh, lebih djaeoh dalem Deli Cri, ada diwartaken sebagai berkoet:

Firma Mac Neil beranggepan, sasoeandja rente dan penglepasan dari oenderneming Bandar Lampa han selamnja koerang lebih 3 tida membajar, sebagai trustee berkoed dijiban lakoeken pendjoelan, lan taran debitrice [cultuur Mij Yaki ngeun] sama sekali tida mempoenjai oeng contant dan begrooting 1933 besarnya menghoendjoeken debetsaldo dan itoe oenderneming lantaran kakerangan pengrawatan dalem harga dapatken kamoendoe ran boekan sedikit. Sabelonnja landjoetken tentang pendjoelan Mac Neil minta pada pemegang obligatie kasiken contanten jang perloe dipake boeat rawat itoe tanah sebagaimana pantesnja dan Mac Neil aken toenda itoe pendjoelan lelang boeat samantara waktue. Serta dengan ini tida toeroet telah diambil katetapan boeat landjoetken itoe executie.

Firma Mac Neil bebrapa djam di moeka, sabelonnja ia beli oenderneming itoe boeat harga f 500 — ia tawarken boeat harga 30 mille pada toean2 pemegang obligatie soepaja dibeli kombadi. Tapi ma rika ini menolak itoe tawaran jang pantes, maski menoeroet marika poenja pikiran itoe tanah berlakoe boeat bebrapa ton.

Salebihnja Mac Neil berhak boe wat landjoetken itoe pendjoelan lelang, kerna acte dari leening obligatie sabelonnja dimadjoeken besluit penoendahan paling sedikit nja tiga prapat dari soerannya pe mang obligatie lebih dari sepra pat soera jang dimadjoeken.

Maka dari itoe dengan oemoem telah dirasa, itoe trustee dengan oemoem digoenakan djalanken se moeannya hak koedjiban dari apa jang diwakilken olehnja, zonder dengan itoe diiketken penghoen djoekan.

Sampe sebegitoe djaeoh, adanja itoe vonnis dalem pertimbangan sebantar dikloearken lantaran boeat dilakoekenna pendjoelan, zonder santie dan Mac Neil tida bisa ambil laen djalan boeat robah ia poenja stand punt jang doeloan soeda diambil.

PENILIKAN DAN PEMOTONGAN ATAS SALARIS.

Toeroet katrangan jang kita dapatken Raad van Indie ini waktue selagi menimbang satoe ontwerp dari pemotongan extra paling ba roe atas gadjihnja penggawe negri

Itoe extra pemotongan aken di djalanken moelain tanggal 1 Janu ari 1934, kaloe penilikan atas gad jih—van Euuren belon djoega rapoeng Lantaran moesti dianggep terkatoeali jang itoe penilikan kombali atas gadjih aken djalank en pada tanggal 1 Januari 1934, dan sekarang orang selagi ambil peritoengan dengan didjalankenna itoe penilikan per medio 1934, pamerintah atoean oeng jang di dapatken dari perhmatan atas ga djih dari setengah taon 1934 didapetken dari laen djalan.

Itoe djalan baroe orang bisa dapatken dengan kenaekan tamba han dan voorstel tentang itoe sekarang selagi dalem pertimbang annja Raad van Indie, itoe kenaek an tambahan aken berdjalan se begitoe lama, sampe itoe penilika n atas salaris soeda didjalanken.

enoeroet toelisan dalem pame rintah poenja voorstel tentang pemotongan extra direksiaken, ten tang itoe sekarang bisa diwartaken lebih djaeoh.

PAMERENTAH AKEN KASI SOKONGAN F 20 000.—

Berhoesoeng dengan toelisannya Zintgraaf tentang pakerdjahan jang baek begi pendirian kombali di daerah Indramajoe, dengan bekerdja sama sama antara B.B. dan Bosch wezen, dari Betawi dikabarken, jang pamerintah boeat ini pakerdja han aken kasi sokongan banjaknja f 20 000.—

Itoe pamerintah pemerintah, provin cie djoega kasiken bantean. Telah disidaken boeat jang dengan tjara begitoe sepoeloeh des a jang roesak aken dibangoenken kombali.

PENGGAWA S. S. TIDA BOLE MENDJADI LID DARI P.B.K.I.

Kabar dari Batavia menerang ken bahoea hoofdinspecteur dari S. S. telah kloearken circular dalem mana diterangkan bahoea penggawe negri tida boleh toeroet mendjadi anggota dari P. B. K. I. lantaran dalem bestuur dari penggawe djalan spoor tida mempoenjai ka doedoekan sebagai penggawe negri, sebagaimana diteliskan.

KOTA.

Semarang dan Daerahnja.

WILLEM VAN DER LOOS PENIPOE INTERNASIONAL.

(Samboengan hari Saptoe).

Van der Loos laloe mendjadi sedikit kesima; dan ia bitjaraken tentang tida ada kapertjaja'an. Pada van Houten laloe diteliskan soerat dalem mana van der Loos kasi katrangan, bahoea ia hapoesker itoe contract sedeng itoe oeng f 3000,— dengan tentenja ia aken kasi kombali pada saksi.

Pres. pada pes.; Djadi toear mengarti pada tanggal 1 Maart, jang toean aken tida bisa trima oeng dari van Houten. Sebae apa toean toenggoe sampe tanggal 22 Maart? boeat menerangkan pada Zanders, van Houten dan Bakker, bahoea semoanja soeda moesna?

Pes. Sebab saja mengharep jang dalem 22 hari bisa dapatken laen oeng.

Pres. Dari siapa?

Pes. Dari Roorman atawa van Schotel.

Schotel soeda sedia boeat beli City Theater dari pesakitan boeat f 12000.— dengan hak boeat pem belihan kombali boeat pesakitan dengan harga persamahan. Ia laloe menoleh pada Roorman boeat tjaba dapatken f 5000.— atawa f 6000.— Sampe di itoe hari Roorman djoega tida mempoenjai. Dengan Roorman pesakitan laloe berangkat ka Bandoeng, boeat ketemoeken Otten, jang aken bisa kasiken oeng, Otten

menimbang itoe parkara tapi bebrapa hari kamoedian ia telefoon pada Roorman dan tanja, apatah itoe van der Loos ada itoe matjem orang jang bersamahan dengan jang soeda dirjatakan failiet. Itoe semoea telah terdjadi di pengabisan rja boelan Maart dan tanggal 1 April pesakitan soeda ketangkap.

Pada tanggal 21 Maart pesakitan trima telefoon dari directeur firma Albreghst di Batavia, jang kasi taoe tentang faillissementnja pesa kitan. Di itoe malem pesakitan laloe toelis soerat pada Zanders, van Houten dan Bakker.

Pes. Apa jang firma Albreghst soela berboeat pada saja, itoelah tida begitoe.

Saja terangkan pada itoe orang orang, jang betoel saja ada pin djeman, bahoea orang kaloe dja toekhen pembeslaghan atas barang saja kaloe saja ada poanja, djoega tida begitoe berhasil. Itoe directeur tida begitoe baik pada saja.

Toean Mulder terialoe bentji pa da saja dan begitoe djoega salah satoe commissaris.

Officier: Toean bilang jang toean tida begitoe baik dipelboeat, tapi toean sendiri jang djoega tida baik berboeat toean soeda kirimken pa da Raad van Justitie dan pada sa ja toean poenja brochure tentang „Nieuws van den Week“ Dalem itoe opistel toean ada toelis, jang toean ada poenja f 250.000.— (itoe wak toe dalem boelan September 1932), sedeng di pengabisan boelan Maari dengan soesah toean koempoeken sadjoembiab sebelas riboe . . .

pes. Itoe saboetan f 250.000.— ada berhoesoeng dengan persactie jang kotor jang dilakoeken pada sa ja di boelan Juni dan Juli. Saja aken rasaken itoe, jang itoe sabe toelnja bulon terlepas dari saja.

Officier. Dan boeat bersikhen di ri toean dengan apa jang pers ada berboeat, toean menipoe itoe bakal nandeehouder obligatie dan djoes iken padanja. Toean bisa saboet an brapa namak toean moekken, api saja namaken itoe ada perboe atan penipoean . . .

pes. Kaloe saja maeo bikin pem aesan tentang toelisan dalem pers aja moesti bilang: „Saja aken da ptken padameo, tapi saja tida poe tjara satoe—“ Tida saja moesti antjem marika dengan concurrentie, marika tentoe menjaja, takoeit. Dan saja mengetahoel dengan pasti jang kaloe saja poenja taja berha sil, saja tentoe djoega aken dapat ken.

pres: Ja, tapi toean berdaja da petken oeng dalem itoe brochure? Toean toelis sendiri: jang separo soeda didapetken dan laannya aken moentjoel pada soeatoe hari jang itoe maatschappij aken diberdirken.

pes. moengkir jang dengan itoe brochure ia aken dapatken oeng. Officier: Itoelah ada satoe per boeatan jang kliwat dari koerang adjar boeat kirimken toelisan begi toe pada Raad van Justitie.

Saksi van Houten menerangkan jang pada soeatoe hari ia trima telefoon dari pesakitan dari Malang. Pesakitan ada bitjaraken tentang sirop dalem soal kebakaran di bios coop di Malaag, van Bekhoven djoega dengerken dan Zanders ber ada tida berjoeabahan.

Dalem itoe pembijaraban van der Loos mengoendang pada saksi soe paja ia ini bersama iapoenja istri, mendjadi iapoenja telamoe.

Saksi jang boeat itoe perdjalan an ambil oeng f 50.— dari City The ater telah pergi di Malang dengan ditemenin oleh toean Bekhoven. Apa jang ditjarakan di Malang saksi soeda tida begitoe inget lagi.

Ia masi inget boeat terangkan jang ia dalem perdjalan kombali berdjandji pada Bekhoven, bahoea jang terseboet blakangan ini aken doedoek di sebelahnja van der Loos dan van Houten aken berla koe seperti ia tidoer, tapi boeka ia poenja koeping dengan betoel. Ka soedahannya adalah jang saksi be toel tidoer.

Betoel ia ada denger waktue ia belon tidoer, jang Bekhoven ma djoeken pertanjakan.

„Zag, apa betoel, kau mendjadi anaknja van der Loos itoe toekang soesoe di Dan Haag? Kamoedian ia denger pesakitan ada bilang, bahoea ia bikin perdja lanan journalistiek dengan meliwa tin berbagi bagi polo dan sampe di Indonesia. Ia mempoenja satoe

tiket di dalem sakoe boeat samboet ia poenja nona, di Hongkong. Ia poenja istri bakal bikin perdjalan an koelling doenia.

Pres: Bagimana toean pikir ka moedian?

Saksi: Kasanalah akoe poenja oeng.

Saksi laloe bikin perdjalan an dengan pesakitan boeat mengatahoel lesih djaeoh tentang itoe peroesa han. Ia pergi ka Semarang, dan antaranja telah dibikin perkoendjo ean ka Pathe Theater. Pesakitan oendjoeken daja seperti ia maeo beli itoe bioscoop boeat f 75.000.— tapi toean Hoenson menolak itoe.

Sasoedanja berkaheran di Hotel au Pavillon perdjalan laloe di landjoetken ka Djokja dimana mari ka menginep di hotel, Grand dan bi kin penglihatan bioscoop Pathe Thea ter. Djoega di sini dibikin pembijara ban tentang riboeah. Daja dari van der Loos adalah soepaja saksi me ngloearken oeng f 20000 sebagai aandeel.

(Samboengan liat blad I).

Advertentie.



Maeo djoel

dengan harga roegi, kerna perloe pake wang.

Satue auto merk Saxon

Tangoeng masih baik bisa ber goena boeat bestelwagen, benzi ne irit. Padjeknja sanget moer ah.

Penawaran soerat-soerat adres auto Saxon, p/a Adm. Djit Po. 1161-20

Poestaka Radja

(Mantra Yoga)

Tjitakan ke 2 soeda habis!
Tjitakan ke 3 lekas terbit!
Diperbaiki dan ditambah djadi 85 ilmoe Kesaktian.
Harga tetep f 2.50.
Pesenan bole minta seka rang djangan sampe keabi san lagi!
Oewang lebih doeloer, ongkos vrii.

Poestaka Radja
(Mantra Yoga)
Boekhuis
„LECTA“

Harga baroe boeat:

Djoebohojo	f 1.—
Ilmoe Firasat	„ 2.—
Ilmoe pridato	„ 1.25
Oetjapan orang ² tersohor	„ 1.90
Napsoe Moedjidjad (terhias banjak gambar resia) tjitakan ka 3	„ 3.—
Resia Pelatjoeran Singapore (terhias banjak gambar geheim)	„ 3.—

Lengganan „DJIT PO“ dapat korting 30%
Boekhuis „LECTA“
voorheen „Terminus“.
Karangtoerie 244, — Semarang.

FURMO POLISH

Ada satoe satoenja obat gosok jang bisa dipake goena membaroeken segala barang-barang jang di-tjet, di-duco dan di-politoer.

Saklannja harganya lebih moerah dari pada lain lain polish jang didatengken dari loear negri, kita poenja polish banjak lebih gampang dipakenja; serenta segala barang-barang jang digosok dengan FURMO POLISH mengkilapnja bisa tahan lebih lama dan kering betoel, zonder tinggalkan bahan minjak.

Boeat kenalken pada publieksengadja kita adaken monsterfleschjes berisi 30 gram boeat harga 10 cent sadja.

Ditangoeng memoekaken; kaloe tidak, boleh mintak wang kombali, maskipoen soedah terpake boeat ditjoba.

Memoedjiken dengan hormat,

THE FURMO POLISH MANUFACTURING COMPANY.

Agent djoel: K.K. TSAI Gang Tengah 50, Semarang.
(Medegebruiker Telefoon 125 Sng.)

Bisa dapat beli djoega pada:
Administratie „DJIT PO“.

Penjakit Limpa dan Empedoe

dibikin ilang dan dibikin semboekt oleh Pil Pentjahar boeatan Apotheker Boom, jang kekoatannya bikin bersih darah. Pil ini kasi kloear bagian ratjoen dan kotoran dari loeboe serta ia bikin baik dan bikin tetap perkara boeang aer besar.

Boleh didapet pada semoem roemah obat, toko obat dan toko² dengan harga f 1,— satoe botol Wakil Besar: Willem Italia Soerabaja.

Djoewal roepa² ikan

Boeant piaraⁿ en tempatnja dari katja.

Boleh dapet beli pada:

LIE TEK TJO

Tjapkauwking No. 50 Semarang.

1201

HYPOTHEEK
Atas perseel² dalam kota dengan renten pants.
Siapa jang ada keperluan dalam itoe oeroesan bisa sampenke lipoenja kalangan dengan diberikoen ken segala katranganja pada advertentie No. 2118 P/a Adm. DJIT PO.

Didjoeal!!

Papan kajoe doerⁿ, roepa-roepa oekoeran dengan harga MOERAH.

Katrangan pada:

LAUW THIAM BIE

Poerwogondo No. 26, Semarang.

Hotel dan Restaurant H. Oewa.

Blakang Kebon 1, — Semarang.

(Bekas Hotel Juliana).

Sedia tjokoep kamar², serta diatoer dengan radjin dengan perabotan compleet.

Hawa njaman, sementara sedia djoega makanan matjem² seperti masakan Europa, Tionghoa dan Djawa.

Feuilleton.

HARTA.....!

Oleh:

Tan Hing Wan - Salatiga.

(Penostop)

PERTEMOEAN JANG KEKEL.

Motto:

— Betoel It, boekan harta jang membikin penghidoepan beroetoeng.

— Karoekoenan antara soeami istri berarti penghidoepan jang sedjati.

— Baroe sekarang It, papa mengarti bahoem penghidoepan seperti di atas panggoeng.

— Manoesia melingken mendjalanken, tapi Allah jang tentoeken dengan pasti.

120



CLICHEFABRIEK
ARTISTO
PEKODJAN 18 SEMARANG

Pembikinan RADJIN dan HARGA MOERAH

Masoekenlah advertentie

dalem

D. I. T. P. O.

Betoel sadja, tiga lama itoe njonja dan itoe anak soeda naek auto dan tida kilatan lagi.

Dengen itoe penglihatan, membikin Liong Ho poenja otak bekerdja mangkin keras sebab ia taos di dalam siapa adanya itoe prampoeran jang doeloe doeloerja la roepanja soeda perna ketemoeken.

Tapi dimana?.....

Sampe di roemah penginepan Liong Ho laloe tjertaken itoe pemandangan jang ia taos di dalam toko pada lipoenja istri, hingga membikin itoe njonja jang berboedi laloe menanja:

„Apatah itoe boekannya kaupoenja kenalan di sekolahan doeloe doeloe?”

„Akoem tida begitoe inget lagi, istrikoem... tapi... och... apatah itoe njonja boekannya Giok Hoa, itoe gadis jang doeloerja tinggal di satoe roemah dengan saya dan laloe pergi dengan engko It Ho? Ja... ja... Tjittkoem, koe sekarang inget itoe semoem,

tida salah lagi, itoe njonja tentoe ada engso Giok Hoa... Ach baeklah kita besok sore koendjoengin lagi itoe toko, ja...”

berkata Liong Ho.

„Apa ja... nou kaloe begitoe djangan besok sore, pagi pagi djoega ada baeknja kaloe kita sambangin itoe toko” menjaot Tjit Nio.

Sampe djaeoh malem kadoem soeami istri baroe pada masoek tidoer.

Besok pagi djam semblan, betoel sadja Liong Ho soeda koendjoengin itoe toko dan sasodanja ia bermoefakatan mateng dengan istrinya ia laloe tanja pada bebrapa penggawen apatah ia bisa bitjara pada chefnja itoe toko.

Liong Ho dapet katrangan bahoem chef toko selagi pergi di Malang dan nanti sabentar baroe poelang.

Belon abis itoe penggawen oetjap ken perkatahan, satoe auto Sadan jang indah soeda sampe di moeka toko, dari mana satoe toean dan

njonja toeroen sedeng satoe anak laloe toeroen dan jang lasnja di pondong oleh satoe baboe.

Liong Ho serta toem penoempang nja itoe kandarahan lipoenja sorot mata soeda kilatan begitoe goem bira, hingga saking senengnja ia laloe tjepet tjepet hampirken itoe orang jang selagi masoek dalam toko.

„Engko It Ho, engko It Ho, di siri ada kaupoenja soedara.” Liong Ho sembari kloearken itoe perkatahan. ia laloe toebroek pada lipoenja soedara toem, siapa doeloerja meadjadi begitoe terprandjat, tapi liwat bebrapa saat ia soeda dalam keadahan biasa.

„Kau dateng Liong, dari mana? Siapatah adanja itoe njonja dengan itoe anak? taniak” It Ho, jang laloe kasi tanda pada Giok Hoa boeat samprin itoe njonja jang dengan bergoembira djoega laloe mendeke tin padanja.

„Itelah akoepoenja istri engko...” menerangkan Liong Ho.

KANTOOR

Comite Werkloozen Indonesia Semarang

Kp. Mlajoe No. 54.

Bestuur Comite memintak kepada saudara-saudara Werkloozen harapliah saudara-saudara kkaslah datang bersama sama dengan sanak familie di kantoer terseboet perloe memasoeken Register nama dan pakerdjaan soepaja lekas dapat. Bestuur Comite memintak dengan hormat kepada toean² jang terhormat, sokonglah dengan djalan memberi pekerdjaan panggil toekang atau kirim pekerdjaan di kantoer C. W. I. S.

DI TJARIK.

Doewa penggawen INDONESIA jang tjakep bekerdja pegang ADMINISTRATEUR dan KASSIER di Sigaret'en Fabrik, jang ternama di kota Semarang Di bedirikan oleh Persatoewan Soedara jang soedah banjak lengganan dimana-mana negri, dengan gadjih F 50,— satoe boelan dergen ada borg satoe-satoenja F 500,— dan djoega tjarik tiga. VERKOPER jang actief bekerdja dan pegang rekening-rekening dengan bergadjih F 25,— satoe boelan. Djoega ada borg satoe-satoenja F 300,— roepijah borg roemah atawa tanah pekarangan tidak ditrima. Semoem keterangan toleh tanjak pada Secretaries Kantoer Comite Werkloozen Indonesia, Kampoeng Mlajoe No. 54 Semarang atawa di roemah No. 102 Grijen (Bodjong) Semarang.

N. B. Toewan-toewan soedara djika menjoekal ini pakerdjaan dan soeka aken menglamar pakerdjaan jang terseboet di atas soepaja wang borg di storken pada Handelsbank Semarang.

Djam bitjara oentoek Afdeling Commissie Agent atawa Rechtszaken di roemah No. 102 Grijen (Bodjong) Semarang. Djam 7 sampe 9 pagi djam 2 sampe 5 sore.

Kwalitiet Tinggi, Harga Rendah.

Tjoka - Blanda,

Spiritus,

Creolin,

Aermawar,

selaloe bisa dapet beli pada:

TJONG SIOE LIONG

Bangkong No. 67, — Semarang.

Moelai sekarang bisa pesen

Scheurkalender tahoen 1934

dengan tiga penanggalan

Blanda, Tionghoa dan Djawa.

— Di tanggoeng tjotjok betoel. —

H. H. fabrikanten bikinlah pesenan moelai sekarang, kaloek Toean toean ingin goembiraken Toean toean poenja langganan dengan kasi gratis satoe Reclame kalender.

Boeat di djoel lagi, kita adaken speciaal harga.

Lekas pesen! tjitak tida Banjak!!

Memoe djiken dengan hormat,

N.V. Drukker HAP SING KONGSIE

G. Tengah 77, — Semarang.

„Ajo, silahkan semoem masoek doeloe, dan nanti kita berbitjara dengan laloem.” Berkata It Ho, jang laloe lepakken Liong Ho, siapa laloe deketin Giok Hoa dan kasi paj dan berkata.

„Engso, soeda lama Liong pergi di laen benoem dan baroe sskarang b'sa ketemoem pada engso lagi, mo gahan engso dan sekalian familie dalem keklametan dan trimalah Liong poenja hormat.”

Giok Hoa dengan bersenjoem lae bales hormatnya Liong Ho dan melaloen oleh pada Tjit Nio ia berkata:

„Ade, marilah kita masoek ka dalem, ade soeda lama toenggoe di sini. Saja tadi pagi djam 4 pergi di Malang dan baroesan dateng.”

Semoem orang laloe masoek ke dalem. Liong Ho dengan tida oesah di tanjak oleh lipoenja soedara laloe menerangkan lipoenja hikajat dengan pandjang lebar, dan ia moeboen pada soedara dan engso nja soepaja dimaafken jang laorang

soeda berlakoe begitoe koerang adjar,

„O, ade, djadi anak Makassar, sjolah ade toekar pakean doeloe dan di mana kau semoem ada me nginep. Semoem barang barang boleh nanti disoeroe bawa kemari dan semoem menginep di sini, djangan terlaloe boros boros boeat menginep di hotel.” menerangkan Giok Hoa lebh djaeob.

„Tapi... engko, di mana seka rang adanja papa...? Apatah engko selama itoe tempo tida ketemoem lagi pada papa. Liong soeda tjari sampe oebek oebekan an ja, malahan itoe prampoeran djabahan dengan lipoenja kendakan diapoe nja roemah. Engko, ... apatah engko belon ketemoem pada papa...?”

Liong Ho menanjak begitoe dengan oendjoeken aer moeka jang sedi dan tida terasa ia kloearken boekan sedikit aer mata. Djoega Tjit Nio terteroetan kloearken aer mata.

Aken disambong.